

**Copia Certificada ♦ Beglaubigte Abschrift ♦ Certified Copy
Copie Certifiée ♦ Copia Autenticata**

Por el presente se certifica que el documento que se adjunta es una copia conforme del certificado de registro para la marca de la Unión Europea cuyo número y fecha de registro aparecen a continuación.

Hiermit wird bestätigt, dass die Abschrift, die diesem Beleg beigeheftet ist, eine genaue Abschrift der Eintragungsurkunde ist, die für die Unionsmarke mit der nachstehenden Eintragsnummer und dem nachstehenden Eintragungstag ausgestellt wurde.

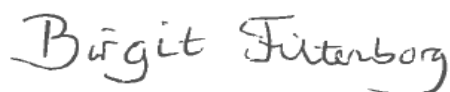
This is to certify that the attached document is an exact copy of the certificate of registration issued for the European Union trade mark bearing the registration number and date indicated below.

Par la présente, il est certifié que le document annexé est une copie conforme du certificat d'enregistrement délivré pour la marque de l'Union Européenne portant le numéro et la date d'enregistrement qui figurent ci-après.

Con la presente si certifica che l'allegato documento è una copia conforme del certificato di registrazione per il marchio dell'Unione Europea contrassegnato dal numero e dalla data di registrazione riportati sotto.

Nºm./Nr./No/n.º	Fecha/Datum/Date/Date/Data
016104226	17/03/2017

Alicante, 22/03/2017



Birgit Filtenborg

Departamento de Servicios al Cliente
Hauptabteilung Kundendienstleistungen
Customer Services Department
D°partement éServices aux Clientsê
Dipartimento Servizi ai Clienti





Copia Certificada / Beglaubigte Abschrift / Certified Copy / Copie Certifiée / Copia Autenticata
Certificado de registro de marca de la Unión Europea / Eintragungsurkunde einer Unionsmarke / Registration certificate of European Union trade mark / Certificat
d'enregistrement de marque de l'Union européenne / Certificato di registrazione di marchio dell'Unione europea



Registrado / Registered 17/03/2017

No 016104226

**OFICINA DE PROPIEDAD INTELECTUAL DE LA
UNIÓN EUROPEA
CERTIFICADO DE REGISTRO**

Se expide el presente Certificado de Registro para la
Marca de la Unión Europea que se identifica a
continuación. Las menciones y las informaciones
relativas a tal marca han sido inscritas en el Registro
de Marcas de la Unión Europea.

**EUROPEAN UNION INTELLECTUAL PROPERTY
OFFICE
CERTIFICATE OF REGISTRATION**

This Certificate of Registration is hereby issued for the
European Union trade mark identified below. The
corresponding entries have been recorded in the
Register of European Union trade marks.

TOPMATE



www.euipo.europa.eu

*El Director Ejecutivo / The Executive
Director*

António Campinos



OFICINA DE PROPIEDAD INTELECTUAL DE LA UNIÓN EUROPEA

EUROPEAN UNION INTELLECTUAL PROPERTY OFFICE

210 016104226
220 29/11/2016
400 08/12/2016

151 17/03/2017
450 21/03/2017

186 29/11/2026
541 TOPMATE

521 0

732 Shenzhentameikeji, s.l.
Longgangqu Pinghuhuanancheng 1Hao Jiaoyiguangchang
6G069
Shenzhen Shi
CN

740 Peral Cerdá, David
Calle Mariano Benlliure, 6 - Entlo. D
03201 Elche (Alicante)
ES

270 ES EN

511 BG - 9

Периферни устройства, пригодени за използване с компютри; Таблетен компютър; Компютърен хардуер; Навигационни инструменти; Електродинамични апарати за дистанционно управление на сигнали; Апарати за глобално позициониращи системи [GPS]; Смартфони; Калъфи за смартфони; Крачкомери; Смарт часовници; Програми за обработка на данни.

BG - 12

Електрически превозни средства; Скутери за хора с намалена подвижност; Скутери [превозни средства]; Дистанционно управление (Превозни средства с -) [различни от играчки]; Въздушни превозни средства; Въздушни превозни средства; Въздухоплавателни апарати, машини и устройства; Превозни средства за движение по суша, въздух, вода или релсов път; Коли [автомобили]; Автобуси (Туристически -).

ES - 9

Periféricos informáticos; tabletas electrónicas; hardware; instrumentos de navegación; aparatos electrodinámicos para el control remoto de señales; aparatos para sistemas de localización por satélite (GPS); teléfonos inteligentes; estuches para teléfonos inteligentes; cuentapasos; Relojes inteligentes; Programas para el proceso de datos.

ES - 12

Vehículos eléctricos; scooters para personas con movilidad reducida; patinetes [vehículos]; vehículos teledirigidos que no sean juguetes; vehículos aéreos; aviones; aparatos, máquinas y dispositivos para la aeronáutica; vehículos de locomoción terrestre, aérea, acuática y férrea; coches; autocares.

CS - 9

Počítačová periferní zařízení; Tablety (počítače); Počítačový hardware; Navigační přístroje; Elektrodynamické přístroje na dálkové řízení signalizace; GPS [navigační přístroje]; Chytré telefony (smartphony); Pouzdra na chytré telefony; Krokoměry; Chytré hodinky; Programy na zpracování dat.

CS - 12

Elektromobily; Invalidní vozítko; Skútry (vozidla); Dálkově řízená vozidla [jiná než hračky]; Letecké dopravní prostředky; Letecké dopravní prostředky; Letecké přístroje, stroje a zařízení; Vozidla pro pohyb po zemi, ve vzduchu, po vodě nebo po železnici; Automobily; Dálkové autobusy.

DA - 9

Perifere enheder tilpasset til brug med computere; Tablet-computere; Computerhardware; Navigationsinstrumenter; Elektrodynamiske apparater til fjernkontrol af signaler; Global Positioning System [GPS] apparater; Smartphones; Etuier til smartphones; Skridttællere; Smartwatches; Databehandlingsprogrammer.

DA - 12

Elektriske befordringsmidler; Handicapscootere; Scootere [køretøjer]; Fjernstyrede køretøjer, undtagen legetøj; Befordringsmidler til brug i luften; Luftfartøjer [flyvemaskiner]; Aeronautiske apparater, maskiner og indretninger; Befordringsmidler til brug på land, i luften, i vandet eller på skinner; Biler; Rutebiler.

DE - 9

An Computer angepasste Peripheriegeräte; Tablet-Computer; Computerhardware; Navigationsinstrumente; Signalfernsteuergeräte [elektrodynamisch]; GPS-Geräte; Smartphones; Schalen für Smartphones; Pedometer; Smartwatches; Datenverarbeitungsprogramme.

DE - 12

Elektrofahrzeuge; Elektromobile für Personen mit eingeschränkter Mobilität; Scooter [Fahrzeuge]; Ferngesteuerte Fahrzeuge [ausgenommen Spielzeuge]; Flugapparate; Flugzeuge; Apparate, Maschinen und Geräte für die Luftfahrt; Fahrzeuge zur Beförderung auf dem Lande, in der Luft, zu Wasser und auf Schienen; Automobile; Reiseomnibusse.

ET - 9

Arvutite välisseadmed; Tahvelarvutid; Arvutiriistvara; Navigatsiooniriistad; Elektrodünaamilised signaalide kaugjuhtimiseseadmed; Globaalse positsioneerimissüsteemi (GPS-) seadmed; Nutitelefonid; Nutitelefonide ümbrised; Pedomeetrid, samuloendurid; Nutikellad; Andmetöötlusprogrammid.

ET - 12

Elektrisõidukid; Motorollerid liikumisvaegusega inimestele; Tõukerattad (sõidukid); Kaugjuhtimisega sõidukid, v.a mänguasjad; Õhusõidukid, lennukid; Õhusõidukid, lennukid; Aeronautikaaparaadid, -masinad ja -seadmed; Sõidukid (Maismaa-, õhu-, vee-, raudtee -); Autod; Kaug sõidubussid.

EL - 9

Περιφερειακός εξοπλισμός προσαρμοσμένος για χρήση σε ηλεκτρονικούς υπολογιστές. Φορητοί υπολογιστές (Tablet). Υλισμικό ηλεκτρονικών υπολογιστών. Ναυσιπλοία (όργανα - ας). Ηλεκτροδυναμικές συσκευές για χειρισμό από απόσταση σημάτων. Συσκευές παγκόσμιου συστήματος προσδιορισμού θέσης [GPS]. Έξυπνα τηλέφωνα. Θήκες για έξυπνα τηλέφωνα. Βηματομέτρα [ποδομέτρα]. Έξυπνα ρολόγια χειρός. Προγράμματα επεξεργασίας δεδομένων.

EL - 12

Οχήματα ηλεκτρικά. Αναπηρικά καροτσάκια με τιμόνι. Βέσπες [οχήματα]. Τηλεκατευθυνόμενα οχήματα, εκτός από παιχνίδια. Εναέρια οχήματα. Εναέρια οχήματα. Αεροναυπηγικής (Συσκευές, μηχανήματα και μηχανισμοί -). Οχήματα επίγειας, εναέριας, πλωτής και σιδηροδρομικής κίνησης. Αυτοκίνητα. Λεωφορεία τουριστικά.

EN - 9

Peripherals adapted for use with computers; Tablet computers; Computer hardware; Navigational instruments; Electro-dynamic apparatus for the remote control of signals; Global Positioning System [GPS] apparatus; Smartphones; Cases for smartphones; Pedometers; Smartwatches; Data processing programs.

EN - 12

Electric vehicles; Mobility scooters; Scooters [vehicles]; Remote control vehicles, other than toys; Air vehicles; Aeroplanes; Aeronautical apparatus, machines and appliances;

No 016104226

1 / 3



OFICINA DE PROPIEDAD INTELECTUAL DE LA UNIÓN EUROPEA

EUROPEAN UNION INTELLECTUAL PROPERTY OFFICE

Vehicles for locomotion by land, air, water or rail; Cars; Coaches.

FR - 9

Périphériques adaptés pour utilisation avec des ordinateurs; Tablettes électroniques; Matériel informatique; Instruments pour la navigation; Appareils électrodynamiques pour commande à distance de signaux; Appareils pour systèmes de repérage universel [GPS]; Ordiphones [smartphones]; Étuis pour smartphones; Podomètres [compte-pas]; Montres intelligentes; Programmes de traitement de données.

FR - 12

Véhicules électriques; Scooters pour personnes à mobilité réduite; Trotinettes [véhicules]; Véhicules télécommandés autres que jouets; Véhicules aériens; Avions; Appareils, machines et dispositifs pour l'aéronautique; Véhicules à locomotion par terre, par air, par eau et sur rail; Voitures; Autocars.

IT - 9

Periferiche concepite per essere utilizzate con i computer; Tablet; Hardware per computer; Strumenti per la navigazione; Apparecchi elettrodinamici per il telecomando dei segnali; Apparecchi GPS [Sistema di Posizionamento Globale]; Smartphone; Custodie per smartphone; Contapassi [podometro]; Orologi intelligenti; Programmi di elaborazione dati.

IT - 12

Veicoli elettrici; Scooter per consentire la mobilità; Monopattini [veicoli]; Veicoli telecomandati [tranne i giocattoli]; Veicoli aerei; Aerei; Apparecchi, macchine e dispositivi per l'aeronautica; Veicoli da locomozione terrestri, aerei, acquatici e ferroviari; Autovetture; Autocarri.

LV - 9

Datoru perifērijas ierīces; Planšetdatori; Datoru aparātūra; Navigācijas instrumenti; Elektrodinamiskie aparāti signālu tālvadībai; Globālās pozicionēšanas sistēmas [GPS] iekārta; Viedtālruni; Ietvari viedtālruniēm; Pedometri; Viedie rokaspuiksteņi; Datu apstrādes programmas.

LV - 12

Elektriskie transportlīdzekļi; Mobilitātes motorollerī; Skrejratī; Tālvadāmi transportlīdzekļi, izņemot rotālietas; Gaisa transportlīdzekļi; Gaisa transportlīdzekļi; Aeronautikas aparāti, iekārtas un ierīces; Transporta līdzekļi, kas paredzēti pārvietošanai pa sauszemi, gaisu, ūdeni un pa sliekšņiem; Automobilī; Autobusi.

LT - 9

Kompiuterių išoriniai įrenginiai; Planšetiniai kompiuteriai; Kompiuterinė aparatinė įranga; Navigacijos prietaisai; Elektrodinaminiai signalų nuotolinio valdymo aparatai; Globalinės padėties nustatymo sistemos [GPS] aparatai; Išmanieji telefonai; Išmaniųjų telefonų dėklai; Žingsnių skaitikliai [žingsnimačiai]; Išmanieji rankiniai laikrodžiai; Duomenų apdorojimo programos.

LT - 12

Elektrinės transporto priemonės; Neįgaliųjų motoroleriai; Skuteriai [transporto priemonės]; Nuotolinio valdymo transporto priemonės [ne žaislai]; Oro transporto priemonės; Oro transporto priemonės; Aeronautikos aparatai, mašinos ir įrenginiai; Transporto priemonės (Antžeminės, oro, vandens ir bėginės -); Automobiliai; Tolimojo susisiekimo autobusai.

HR - 9

Periferni uređaji prilagođeni za uporabu s računalima; Tablet računalo; Računalni hardver; Navigacijski instrumenti; Elektrodinamički uređaji za daljinsko upravljanje signalima; Uređaji za globalno pozicioniranje [GPS]; Pametni telefoni; Etuiji za pametne telefone; Podometri [instrumenti za brojenje koraka]; Pametni ručni satovi; Programi za obradu podataka.

HR - 12

Električna vozila; Skuteri za osobe s poteškoćama u kretanju; Skuteri [vozila]; Vozila na daljinsko upravljanje [osim igračka]; Zrakoplovi; Zrakoplovi; Aparati, strojevi i uređaji za zrakoplovstvo; Vozila za kretanje po zemlji, zraku, vodi i na tračnicama; Automobili; Putnički autobusi.

HU - 9

Számítógéphez kialakított perifériák; Táblagépek; Számítógép hardverek; Navigációs eszközök; Elektrodinamikai készülékek jelzések, jelzőlámpák távirányítására; GPS készülékek; Okostelefonok; Tokok okostelefonhoz; Lépésmérők, lépésszámlálók; Okoskarórak; Adatfeldolgozó programok.

HU - 12

Elektromos járművek; Robogók mozgáskorlátozottaknak; Robogók [járművek]; Távirányítós járművek, nem játékszerek; Légi járművek; Légi járművek; Légi készülékek, gépek és berendezések; Szárazföldi, légi, vízi vagy vasúti helyváltoztató eszközök, járművek; Gépkocsik; Távolsági autóbuszok.

MT - 9

Periferali addattati għall-użu mal-kompjuters; Kompjuter f'forma ta' tablets; Hardwer tal-kompjuter; Strumenti għan-navigazzjoni; Tagħmir elettro-dinamiku għall-kontroll mill-bogħod ta' sinjali; Apparat ta' Sistema ta' Pożizzjonar Globali [GPS]; Smartfowns; Kaxxi għall-ismartphones; Pedometri; Arloġġi tal-idejn tat-tip smart; Programmi għall-ipproċessar ta' data.

MT - 12

Vetturi tal-elettriku; Roti bil-mutur; Skuters [vetturi]; Vetturi bil-kontroll mill-bogħod, minbarra ġugarelli; Vetturi tal-arja; Vetturi tal-arja; Apparat, magni u tagħmir għall-ajrunawtika; Vetturi għat-trasport fuq l-art, bl-ajru, fl-ilma jew bil-ferroviji; Karozzi; Kowċijiet.

NL - 9

Randapparatuur te gebruiken met computers; Elektronische tablets; Computerhardware; Navigatie-instrumenten; Elektrodynamische apparatuur voor de bediening op afstand van signalen; GPS-systemen; Smartphones; Etuis voor smartphones; Stappentellers; Smartwatches; Programma's voor gegevensverwerking.

NL - 12

Elektrische voertuigen; Scootmobielen; Scooters [vervoermiddelen]; Voertuigen, op afstand bestuurbaar, anders dan speelgoed; Luchtvaartuigen; Vliegtuigen; Apparatuur, machines en toestellen voor de luchtvaart; Vervoermiddelen voor vervoer over land, door de lucht, over het water of per spoor; Voertuigen; Touringcars.

PL - 9

Sprzęt peryferyjny do komputerów; Tablety; Sprzęt komputerowy [hardware]; Przyrządy nawigacyjne; Urządzenia elektrodynamiczne do zdalnego sterowania sygnałami; Urządzenia systemu GPS; Smartfony; Etui na smartfony; Krokomierze [pedometry]; Zegarki inteligentne; Programy do przetwarzania danych.

PL - 12

Pojazdy elektryczne; Skutery inwalidzkie; Skutery [pojazdy]; Pojazdy zdalnie sterowane, inne niż zabawki; Pojazdy lotnicze; Pojazdy lotnicze; Aparaty, maszyny i urządzenia aeronautyczne; Pojazdy do poruszania się drogą lądową, powietrzną, wodną lub kolejową; Samochody; Autokary.

PT - 9

Periféricos adaptados para uso com computadores; Computadores em forma de tablet; Hardware para computadores; Instrumentos de navegação; Aparelhos eletrodinâmicos para o controlo remoto de sinalização; Dispositivos para sistemas GPS; Smartphones; Estojos para smartphones; Conta-passos [pedómetros]; Relógios de pulso inteligentes; Programas para processamento de dados.

PT - 12

No 016104226

2 / 3



OFICINA DE PROPIEDAD INTELECTUAL DE LA UNIÓN EUROPEA

EUROPEAN UNION INTELLECTUAL PROPERTY OFFICE

Veículos eléctricos; Scooters para pessoas com mobilidade reduzida; Scooters [veículos]; Veículos telecomandados, que não brinquedos; Veículos aéreos; Aviação [aeroplanos]; Aparelhos, máquinas e dispositivos para a aeronáutica; Veículos de locomoção por terra, por ar, por água e sobre carris; Viaturas [carros]; Camionetas.

RO - 9

Periferice adaptate pentru a fi folosite la calculatoare; Tablete; Componente hardware pentru calculatoare; Instrumente de navigație; Aparatură electrodinamică pentru comandă de la distanță a semnalelor; Aparatură de sistem de poziționare globală [GPS]; Telefoane inteligente; Carcase pentru telefoane inteligente; Pedometre; Ceasuri inteligente; Programe pentru prelucrarea datelor.

RO - 12

Vehicule electrice; Scutere pentru persoane cu mobilitate redusă; Trotinete [vehicule]; Vehicule cu telecomandă, altele decât cele de jucărie; Aparatură de zbor; Aparatură de zbor; Aeronautică (Aparatură, mașini și dispozitive pentru -); Vehicule de locomotie terestră, aeriană, navală și pe calea ferată; Mașini; Autocare.

SK - 9

Periférie zariadenia počítačových; Tabletový počítač; Počítačový hardvér; Navigačné nástroje; Elektrodynamicke zariadenia na diaľkové riadenie signalizácie; Zariadenia globálneho polohového systému [GPS]; Smartfóny; Puzdra na smartfóny; Krokometry; Inteligentné hodinky; Programy na spracovanie údajov.

SK - 12

Elektromobily; Invalidné skútre; Kolobežky; Diaľkovo ovládané vozidlá [iné než hračky]; Letecké dopravné prostriedky; Letecké dopravné prostriedky; Letecké prístroje, stroje a zariadenia; Dopravné prostriedky na pohyb po zemi, vode, vo vzduchu a po koľajniciach; Automobily; Autokary.

SL - 9

Zunanje enote, prilagojene za uporabo z računalniki; Tablični računalnik; Računalniška strojna oprema; Navigacijski instrumenti; Elektrodinamični aparati za daljinsko upravljanje signalov; GPS aparati [Sistemi za globalno pozicioniranje]; Pametni telefoni; Etuiji za pametne telefone; Pedometri; Pametne zaščitne ure; Programi za obdelavo podatkov.

SL - 12

Električna vozila; Skuterji za invalide; Mopedi [vozila]; Vozila na daljinsko upravljanje (razen igrači); Zračna vozila; Zračna vozila; Aeronavtični aparati, stroji in naprave; Vozila za gibanje po zemlji, zraku, vodi in tiri; Avtomobili; Potovalni avtobusi.

FI - 9

Tietokoneiden ohjeilaitteet; Tablettitietokoneet; Laitteistot (Tietokone -); Navigointikojeet; Kauko-ohjaukseen käytettävät sähködynaamiset merkinantolaitteet; GPS-laitteet; Älypuhelimet; Älypuhelimien kuoret; Askelmittarit; Älykellot; Tiedonkäsittelyohjelmat.

FI - 12

Sähköajoneuvot; Ajoneuvot liikuntavammaisille; Skootterit [ajoneuvoina]; Ajoneuvot, kauko-ohjattavat [paitsi lelut]; Ilmailukset; Ilma-alukset; Ilmailulaitteet ja -koneet; Maa-, ilma- ja vesikulkuneuvot; Henkilöautot; Linja-autot.

SV - 9

Kringutrustning anpassade för användning med datorer; Portföljdator; Datorhårdvaror; Navigationsinstrument; Elektrodynamiska apparater för fjärrstyrning av signaler; Satellitnavigationsystemapparater [GPS]; Smarta telefoner; Skal för smarttelefoner; Stegräknare; Smarta klockor; Databehandlingsprogram.

SV - 12

Elektriska fordon och farkoster; Skotrar för handikappade; Skotrar [fordon]; Radiostyrda fordon (andra än leksaker); Flygplan; Flygplan; Flygapparater, -maskiner och -anordningar; Fordon och farkoster för transport till lands, i luften, på vatten eller på räls; Automobiler; Långfärdsbussar.

No 016104226

3 / 3

COPY

Birgit Fritzenberg